

Sento (Public bath) around Murasakino Guesthouse

大徳寺温泉 Daitokuji Onsen

営業時間 Open hours	14:00～25:00
定休日 Closed on	金曜日 Friday
お風呂 Bathing selection	浅風呂、深風呂、ジェット風呂、薬用泡風呂、 寝式泡風呂、水風呂、サウナ Shallow bath, Deep bath, Jet blast bath, Herb jet bath, Laying position jet bath, Cold bath, Sauna



紫野温泉 Murasakino Onsen

営業時間 Open hours	15:00～27:00
定休日 Closed on	水曜日 Wednesday
お風呂 Bathing selection	浅風呂、電気風呂、露天風呂、スクリー風呂、 ミルキー風呂、全身マッサージ風呂、サウナ、水風呂 Shallow bath, Electrical bath, Open-air bath, Screw bath, Milky-colour bath, Massage bath, Sauna, Cold bath



門前湯 Monzen Onsen

営業時間 Open hours	14:00～26:00
定休日 Closed on	木曜日 Thursday
お風呂 Bathing selection	深風呂、浅風呂、ジェット風呂、水風呂、サウナ、 露天薬風呂 Shallow bath, Deep bath, Jet blast bath, Cold bath, Sauna, Open-air herb bath



金龍湯 Kinryu-Yu

営業時間 Open hours	15:00～24:00
定休日 Closed on	火曜日 Tuesday
お風呂 Bathing selection	深風呂、ジェットバス、浅風呂、電気風呂、サウナ、 水風呂 Shallow bath, Deep bath, Jet blast bath, Electrical bath, Cold bath, Sauna



How to enjoy Sento (Public bath)

STEP 1. Take off your shoes, and put them in the shoe locker.
Keep the locker key with you till you leave sento.



STEP 2. Pay the bathing fee at the reception and go to each gender's bathing section.
Toilets are usually available at each dressing area.

■ Bathhouse Entrance fee (prices as of January 2017)

- Adults [over 12 years old] : 430 yen
- Children [6 years old to 12 years old] : 150 yen
- Young Children [5 years old or younger] : 60 yen

■ About children in the bath

In Kyoto there is a regulation that children up to 6 years old accompanied by their parent can go to other sex' bath when they need their parent's care.

■ Tools for bathing

You are supposed to take the following items from home.

- Bath towel
- Shampoo
- Soap
- Entrance fee
- Clothes to change (If you want)
- Small towel (To wash your body and wipe off your body after bathing before going back to dressing area)
- Hair band or clip (If your hair is long and reaches water while bathing, you are supposed to put up your hair)

In case you forget to take above tools, most public baths will sell or rent a towel for bathing, shampoo, soap, and other goods such as disposable razors. Some public baths provide shampoo and body soap free of charge.

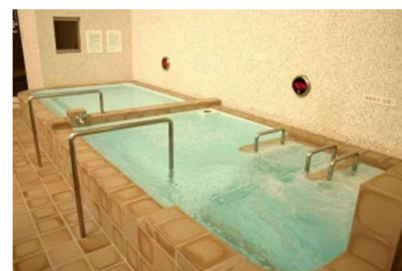
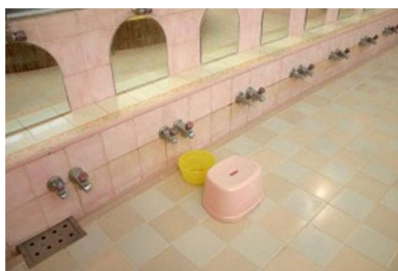
■ About valuables

It is suggested that you do not bring valuables or large amount of money to the bathhouse. In case you have, deposit valuables at the reception.

STEP 3. Find a vacant locker or basket in the dressing area, take off all your clothes (completely undressed).
Swimsuits and underwear cannot be worn in the bathing area.

STEP 4. Head for the bathing area with your shampoo, soap, small towel and hair band.
Please also take the locker key with you into the bath. Be careful not to lose it.

STEP 5. Get a bucket and a chair and find a vacant wash-basin. Clean your body before bathing.



STEP 6. Relax in the bathtub.

STEP 7. Wipe yourself off with the small towel before coming out to the dressing area in order not to make the floor wet.

Japanese custom and manner at Sento



浴室に入るときには
パンツを脱いでください

Please take off your underwear
before you go in.

请脱掉内裤后进入浴室

목욕탕에서는 팬티를
벗어 주십시오



湯船に入る前に汚れた体を
洗い流してください

Please wash yourself well before
getting into the tub.

请洗干净身体后进入池内

탕 안에 들어가실 때는 간단히
몸을 씻어 주십시오



湯船にタオルは
入れないでください

Please keep your towel
out of the tub.

请不要把毛巾带入池内

탕 안에서는 타올을
사용하지 마십시오



シャワーは座って使い、
使わないときは湯水を止めてください

Please use the shower while sitting,
and turn it off when you don't use it.

请坐着使用淋浴，
在不用时请关掉热水

샤워는 앉아서 사용하시고, 사용하
지 않을 때는 온수를 꺼 주십시오



洗濯は
ご遠慮ください

Please refrain from washing
your clothes or underwear.

请不要在浴室内洗衣服

세탁은 금해 주시기 바랍니다



脱衣場に戻る際には
濡れた体をふいてください

Please wipe yourself off before
coming out to the dressing area.

请擦干身上的水后回到更衣室

탕안에서 나오실 때는
젖은 몸을 닦아 주십시오